

§ 7. Remiss av Motion om att utreda kostnaderna för stadens tolkar

Dnr ALD 2020/672

Äldrenämndens beslut

Äldrenämnden godkänner förvaltningens tjänsteutlåtande som svar på remissen och överlämnar det till kommunstyrelsen.

Ärendet

Äldreförvaltningen hade redovisat ärendet i ett tjänsteutlåtande daterat 2021-02-15.

I motion 2020_1121 föreslår Peter Wallmark och Martin Westmont, båda (SD), att staden ska utreda de totala kostnaderna för tolkar. Detta för att kunna minska kostnaderna och för att effektivisera stadens tolkverksamhet.

Äldreförvaltningen anser att om detta kan göras på ett sätt som inte innebär att alltför stora resurser tas i anspråk så kan kostnaden för stadens tolkar tas fram. Förvaltningen hänvisar dock till stadsledningskontoret, som har stadens kommunövergripande roll, att ta ställning till detta.

Förslag till beslut

Ordföranden Erik Slottner (KD) föreslog att nämnden skulle besluta i enlighet med förvaltningens förslag.

Beslutsgång

Nämnden ställde sig bakom förvaltningens förslag.

Särskilt uttalande

Ledamoten Leif Söderström (SD) anmälde ett särskilt uttalande enligt följande:

Det är viktigt att stadens erbjudande om tolkning inte missbrukas eller tar bort motiveringen för invandrare att lära sig svenska och integreras i vårt samhälle.

Då det i nuläget inte finns några restriktioner för omfattningen på rätten att kräva tolk i interaktionen med myndighets Sverige, är det viktigt att kunskapen om kostnaderna hålls uppdaterade.

En ökad kravställning på nyanlända att lära sig Svenska ökar möjligheten till att snabbt komma i arbete och nå självförsörjning vilket på sikt medverkar till att minska behovet av tolkning och dess medföljande kostnader.

Vi ser fram emot att Stockholm stad snarast genomför den i motionen begärda utredningen.

§ 8. Remiss av Motion om uttag av friskvårdstimme

Dnr ALD 2020/770

Äldrenämndens beslut

Äldrenämnden överlämnar förvaltningens tjänsteutlåtande som svar på remissen.

Ärendet

Äldreförvaltningen hade redovisat ärendet i ett tjänsteutlåtande daterat 2021-02-15.

Äldrenämnden har på remiss från kommunstyrelsen fått en motion om uttag av friskvårdstimme. I motionen föreslås att kommunstyrelsen får i uppdrag att se över regelverket för friskvårdstimmen eller på annat sätt säkerställa att alla anställda får reella möjligheter att använda den under sin arbetstid. Att se över vilka möjligheter som finns för att säkerställa att alla anställda får goda möjligheter att, anpassade till individens arbetssituation, nyttja stadens friskvårdsförmåner tycker förvaltningen är bra.

Förslag till beslut

Ordföranden Erik Slottnér (KD) föreslog att nämnden skulle besluta i enlighet med förvaltningens förslag.

Ledamoten Robert Mjörnberg m.fl. (V) lade fram ett eget förslag till beslut och föreslog att nämnden skulle besluta i enlighet med detta.